

Inhaltsverzeichnis

Sprache	2
Online Sprachen lernen	2
Sprachkurse und Integrationskurse	3
Information	3 5
Deutschkurse zur sprachlichen Erstorientierung	
Integrationskurse	6
Berufsbezogene Sprachkurse (DeuFöV)	6
Kursangebote für Frauen	7
Ehrenamtliche Sprachangebote	7
Wie finde ich einen Dolmetscher?	9



1



Sprache

Um in Deutschland eine Arbeit zu finden und sich zurecht zu finden, müssen Sie Deutsch lernen. Hier finden Sie Möglichkeiten und Anlaufstellen, um Deutsch zu lernen. Es gibt verschiedene Möglichkeiten, wie man Deutsch lernen kann. Diese unterscheiden sich teilweise je nachdem, welchen Aufenthaltsstatus man hat. Solange Sie selbst noch nicht gut genug Deutsch beherrschen, brauchen Sie Hilfe. Auch dafür finden Sie hier Ansprechpartner.

Online Sprachen lernen

Online besteht die Möglichkeit Deutsch zu lernen oder auch seine Sprachkenntnisse zu vertiefen.

Kostenlose Apps zum Deutsch lernen:

Goethe Institut:

https://www.goethe.de/de/spr/ueb/dt1.html

Stadt der Wörter:

https://www.goethe.de/de/spr/ueb/led.html

Ankommen:

http://ankommenapp.de/APP/DE/Startseite/startseit...

Einstieg Deutsch:

https://portal-deutsch.de/unterrichten/deutsch-un...

Fun Easy Learn:

http://www.funeasylearn.com/de/app/deutsch-lernen/

Lernabenteuer Deutsch:

https://www.goethe.de/de/spr/ueb/him.html

DuoLingo:

https://de.duolingo.com/course/de/en/Lerne-Deutsc...

Vokabeltrainer, Übersetzer und Wörterbücher:

Phase6 hallo:

https://www.phase-6.de/hallo/

Memrise:

https://www.memrise.com/de/

Chatpartner, Sprachlern-Tandems:

HelloTalk:

https://www.hellotalk.com/?lang=de





Tandem:

https://www.tandem.net/de/

italki:

https://www.italki.com/app?hl=de

Speaky:

https://www.speaky.com/

Sprachkurse und Integrationskurse

Information

Wer kann teilnehmen?

Personen mit einer Duldung sowie Besitzer einer Aufenthaltserlaubnis können an einem Integrationskurs teilnehmen. Ebenfalls Anspruch darauf haben Asylbewerber mit einer guten Bleibeperspektive. Dies betrifft zurzeit Personen aus den Herkunftsländern Syrien, Iran, Irak, Somalia und Eritrea. Asylbewerber/innen aus anderen Herkunftsländern haben keinen Anspruch auf eine kostenfreie Teilnahme an einem Sprach- und Integrationskurs.

Was müssen Sie tun, wenn Sie teilnehmen möchten?

Wenn Sie zu einer der oben genannten Gruppen gehören, können Sie einen Antrag auf Zulassung zum Integrationskurs beim Bundesamt für Migration und Flüchtlinge stellen.

Den Antrag auf Zulassung können Sie unter dem Link:

http://www.bamf.de/SharedDocs/Anlagen/DE/Download...

in den Sprachen: <u>Deutsch</u>, <u>Arabisch</u>, <u>Farsi</u>, <u>Kurdisch-Kumanci</u>, <u>Somali</u> und <u>Tigrinya</u> herunterladen. Den ausgefüllten Antrag schicken sie an:

Bundesamt für Migration und Flüchtlinge

Referat 326 90343 Nürnberg

Bei Fragen zu Sprachkursen, wenden Sie sich bitte an die Sprachkursträger!

Aktuelle Sprach- und Integrationskurse finden sie hier:

https://kursnet-finden.arbeitsagentur.de/kurs/erw...

http://www.bamf.de/SiteGlobals/Functions/WebGIS/D...

Sprachkursträger:

Zentrum für Integration und Sprache

Integrationskurs mit Alphabetisierung Kirchenplatz 8





35390 Gießen

Telefon: 0641 30191005 Fax: 0641 30191007

E-Mail: info@zis-giessen.de

Homepage: https://www.zis-giessen.de/

Language Service Center

Kerkrader Str. 9 35394 Gießen

Telefon: 0641 48010970 E-Mail: info@language-sc.com

Homepage: https://language-sc.com/sprachkurse/alle-deutschk...

VHS der Universitätsstadt Gießen

Fröbelstr. 65 35394 Gießen

Telefon: 0641 93905700 Fax: 0641 93905740

E-Mail:mailto:birgit.lesch-koenig@giessen.de

Homepage: https://www.vhs-kreis-giessen.de/index.php?id=127...

Sprachportal Gießen

Bahnhofstraße 82-86 35390 Gießen

Telefon: 0641 79500805

E-Mail: info@sprachportal-giessen.de

Homepage: http://sprachportal-akademie.com/deutschkurse/

BZH Bildungszentrum Handel und Dienstleistungen gemeinnützige GmbH

Erdkauter Weg 17 35394 Gießen

Telefon: 0641 9661170 Telefax: 0641 96611717 E-Mail: giessen@bz24.de

Homepage: https://bzhessen24.de/deutsch

DAA - Deutsche Angestellten Akademie GmbH in Gießen

Ludwigsplatz 13-15 35390 Gießen

Telefon: 0641 932740 Fax: 0641 9327420

E-Mail: info.giessen@daa.de[]





Homepage: https://daa.de/angebote/integrationskurse-deutsch...

Akademisches Auslandsamt (für Studierende und Angestellte)

Goethestr. 58, Raum 230

35390 Gießen

Tel: 0641 99121485

während der Sprechzeiten: 0641 9912188

Fax: 0641 9912133

E-Mail: auslandsamt-kurse@admin.uni-giessen.de

Homepage: https://www.uni-giessen.de/internationales/sprach...

Persönliche Sprechzeiten: in der Bismarckstraße 16

Montag, Mittwoch & Freitag 9:00 - 13:00 und nach Vereinbarung

SPRACHE & BILDUNG GmbH

Katharinengasse 21 35390 Gießen

Telefon: 0641 975300 Fax: 0641 74208

E-Mail:mailto:info@sprache-und-bildung.de

Homepage: https://www.sprache-und-bildung.de/kurse.php?cat=...

bfw - Unternehmen für Bildung

Heggrabenstraße 4 35435 Wettenberg Tel.: 0641 86641 Fax: 0641 82468

E-Mail: <u>albrecht.heike@bfw.de</u>

Homepage: https://www.bfw.de/themen/im-detail/2-sprache-int...

Deutschkurse zur sprachlichen Erstorientierung

Was sind Erstorientierungskurse?

Erstorientierungskurse helfen Menschen, die Deutsch als Zweitsprache sprechen, mit dem Alltag in Deutschland zurechtzukommen.

Die Kurse vermitteln elementare Deutschkenntnisse und Informationen über das Leben in Deutschland.

Was lernen Sie in den Kursen? Die Themen sind: Gesundheit und medizinische Versorgung, Arbeit und Beruf, Kindergarten und Schule, Wohnen und Haushalt, Orientierung vor Ort, Verkehr und Mobilität.

Wichtige **Ziele** der Kurse:

· sich schnell im Alltag zurechtzufinden,





- mündliche Kommunikation verbessern.
- · Werte und Normen in Deutschland verstehen

Wer <u>kann</u> teilnehmen? Asylbewerber mit unklarer Bleibeperspektive, anerkannte Asylbewerber, Geduldete und Asylbewerber mit guter Bleibeperspektive (sofern freie Kursplätze vorhanden).

Wer <u>kann nicht</u> teilnehmen? Personen, die der Schulpflicht oder der Berufsschulpflicht unterliegen.

Wie funktioniert es?

Die Teilnahme am Erstorientierungskurs gibt Zugang zu einem Integrationskurs.

Analphabeten können die Kurse ebenso besuchen wie Akademiker.

Wichtige Informationen

- · Die Kurssprache ist Deutsch,
- · Dolmetscher sind im Kurs nicht anwesend,
- · die Kurse sind kostenfrei.

Wenden Sie sich an eine Migrationsberatungsstelle oder an Ihre Asylsozialberatung. Diese unterstützen Sie dabei, einen passenden Kurs zu finden.

Integrationskurse

Im Integrationskurs lernen Sie Deutsch in 600 Unterrichtsstunden. Dann haben Sie 100 Unterrichtsstunden über die deutsche Kultur, Politik und Gesellschaft.

Es gibt verschiedene Integrationskurse. Einige haben mehr oder weniger Unterrichtsstunden. Diese Kurse sind kostenlos für Geflüchtete und für Menschen, die soziale Leistungen beziehen.

Sie können vom Jobcenter, Sozialamt oder Ausländerbehörde gezwungen werden, an einem Integrationskurs teilzunehmen. Wenn Sie nicht gezwungen werden, können Sie den Integrationskurs beim BAMF beantragen.

Wenn Sie Hilfe bei der Anmeldung benötigen, wenden Sie sich an Ihre Asylsozialberatung oder Migrationsberatung. Sie helfen Ihnen auch bei der Auswahl eines Integrationskursträgers.

Berufsbezogene Sprachkurse (DeuFöV)

Berufsbezogene Deutschkurse helfen dabei, das Deutsch zu verbessern. Das ist besonders nützlich, wenn man bereits einen Integrationskurs besucht hat.

DeuFöV-Kurse können besucht werden, wenn man arbeitet, in der Ausbildung ist oder sich qualifiziert. Sie helfen auch bei der Vorbereitung auf den Berufseinstieg in Deutschland.





Die Basismodule der DeuFöV-Kurse haben drei Teile. Jeder Teil besteht aus 300 Unterrichtseinheiten. Das Ziel ist, das Sprachniveau C2 zu erreichen. Jeder Teil endet mit einer Prüfung.

Die Teilnahme an den DeuFöV-Kursen ist nur möglich, wenn man ein Sprachniveau von mindestens B1 hat.

Kursangebote für Frauen

IB Sprachschule Mittelhessen

Wiesecker Weg 17 35396 Gießen

Telefon: 064130190050

E-Mail: sprachschule-mittelhessen@ib.de

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag: 08:00 Uhr bis 16:00 Uhr

Beratung nur nach Terminvereinbarung

Integrationskurse für Frauen. Alle Informationen zu den Frauenkurse finden Sie hier: <u>IB</u>-Frauenintegrationskurse

Ehrenamtliche Sprachangebote

Neben den offiziellen Deutschkursen gibt es im Landkreis Gießen viele Möglichkeiten, Deutsch zu üben. Die Gruppen werden von Freiwilligen geleitet. Das sind meistens Personen, deren Muttersprache Deutsch ist. Manchmal sind es Lehrer oder Lehrerinnen, die nicht mehr arbeiten. Zu diesen Gruppen kann jeder kommen, unabhängig vom Aufenthaltsstatus.

Justus-Liebig-Universität Gießen - "Buddyprogramm" Studierende engagieren sich für Flüchtlinge

Goethestraße 58, Raum 246

35390 Gießen

E-Mail: jlu-buddyteam@admin.uni-giessen.de

Homepage: https://www.uni-giessen.de/international-pages/re...

Öffnungszeiten:

Montags, Mittwochs und Freitags: 10:00 - 12:00 Uhr

Dienstags: nur nach Vereinbarung

Studentenwerk Gießen - Lokal International

Eichendorffring 111 35394 Gießen

Tel.: 0641 98399100

7





Fax: 0641 9402022

E-Mail: Lokal.International@studentenwerk-giessen.de

Homepage: http://www.studentenwerk-giessen.de/Beratung und ...

Öffnungszeiten:

Dienstags - freitags: 18:00 - 23:30 Uhr sowie samstags bei Veranstaltungen.

Integrations- und Kompetenzzentrum der Zaug gGmbH und Diakonisches Werk

Foyer der Fernwaldhalle Oppenröder Str. 1 35463 Fernwald

Telefon: 06404 91290 E-Mail: info@fernwald.de

Stadt Linden - "Generationsbrücke"

Elisabeth-Schwarzhaupt-Str. 5 Telefon: 064039690364

E-Mail: info@generationenbruecke-linden.de

Homepage: http://www.generationenbruecke-linden.de/seiten/f...

Flüchtlingshilfe Gemeinde Langgöns

Lesezirkel in der Bibliothek Neugasse 6 35428 Langgöns

E-Mail: <u>fluechtlingshilfe-lang-goens@gmx.de</u> mittwochs abends von 18.00 – 19.00 Uhr

Homepage: https://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-ges...

Gemeinde Langgöns - "Wortkaffee"

Wiesenstraße 18 35428 Langgöns

Telefon: 06403 6098927

E-Mail: asylinlanggoens@web.de

Homepage: https://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-ges...

Link: http://downloads.bistummainz.de/20/1942/1/6545079...

an.ge.kommen e.V.

Walltorstraße 3





35390 Gießen

E-Mail: deutschkurse@angekommen-giessen.de

Homepage: http://angekommen-giessen.de/was-wir-tun/deutschk...

Öffnungszeiten:

Montags: 16:00 bis 18:00 Uhr Donnerstags: 15:00 bis 17:00 Uhr Freitags: 15:00 bis 17:00 Uhr

Begegnungsstätte Staufenberg

Deutschcafe Rathhausstr. 14 35460 Staufenberg Tel. 0172 316 11 88

Öffnungszeiten Dienstag und Donnerstag von 17 bis 19 Uhr.

Deutsch lernen, Hilfe bei allen behördlichen Papieren und alle anderen Anliegen rund um das Leben in Deutschland.

Wie finde ich einen Dolmetscher?

Wenn Sie zu Behörden gehen, wie zum Beispiel zur Ausländerbehörde, brauchen Sie einen **Dolmetscher**. Aber auch für Arztbesuche, bei Elternabenden in der Schule oder im Kindergarten ist ein Dolmetscher sehr hilfreich.

Manche Behörden und Einrichtungen haben selbst Sprachmittler und können diese in den Beratungsgesprächen einsetzen. Wenn Sie einen Termin vereinbaren, fragen Sie bitte immer nach, ob ein Dolmetscher kostenfrei gestellt wird.

Die Inanspruchnahme einer Dolmetscherin, eines Dolmetschers aus den folgenden Dolmetscherbüros ist kostenpflichtig, d.h. sie müssen die Kosten selbst tragen:

Dolmetscherbüro Jibril

Friedrichstraße 7 35392 Gießen

Tel.: 0176 826 76 667 und 0176 218 08 730 E-Mail: info@dolmetscherbuero-jibril.de Homepage: http://dolmetscherbuero-jibril.de/

Übersetzerbüro ORTAC

Marburger Strasse 108 35396 Giessen

Telefon: 0641 791902 Fax: 0641 791367 E-Mail: info@ortac.de

Homepage: https://www.ortac.de/





Dolmetscherbüro Koohzarani

Steinstraße 81-83 35390 Gießen

Telefon: 0641 4984523 Mobil: 0176 77184551

E-mail: koohzarani@gmail.com

Homepage: http://www.koohzarani.de/

AYVAZ Dolmetschen Übersetzen

Gnauthstraße 13 35390 Gießen

Telefon: 0641 9709595 Fax: 0641 9709596 E-Mail: info@ayvaz.eu

Homepage: http://www.ayvaz.eu/de/sites/start.php

Übersetzungsbüro Miladinovic

Neustadt 31 35390 Gießen

Telefon: 0641 2093147

WhatsApp und Viber: 0177 8475435

Fax: 0641 2093148

Email: info@gi-sprachen.de

Homepage: http://www.gi-sprachen.de/

Dolmetscherbüro Mekonnen

Bergstraße 52 35418 Buseck

Telefon: 06408 6029968 Fax: 06408 6029696

E-Mail: <u>t.f@dolmetscherbuero-mekonnen.de</u>

Homepage: http://dolmetscherbuero-mekonnen.de/

Dolmetscherdienst Arslingua

Ludwigstraße 24 35390 Gießen

Tel.: 0641 58093332 Mobil: 0179 9252186 E-Mail: <u>info@arslingua.com</u> Homepage: <u>http://arslingua.com/</u>

Dolmetscherbüro Engel und Partner

Kerkrader Straße 2





Europavirtel 35394 Gießen

Telefon: 0159 03555869

E-Mail: info@dolmetscher-engelundpartner.de
Homepage: www.dolmetscher-engelundpartner.de

Adler Translation Service

Bahnhof Straße 45 35392 Gießen

Telefon: 0641 58098515 Mobil: 0178 5007193

E-Mail: info@adler-translation.de

Homepage: http://www.adler-translation.de/?s=Willkommen

Refugium Communicatio - Dolmetscherbüro

Krofdorfer Str. 134 35398 Gießen

Telefon: 015224417596

E-Mail: refugium.mee@gmail.com

Homepage: https://www.refugium-communicatio.de/

Translate4you - Dolmetscher- und Übersetzungsservice

Max-Eyth-Straße 8 35394 Gießen

Telefon: 0641 4808101 Fax: 0641 78620

E-Mail: info@translate4you.de

Homepage: http://www.translate4you.de

Öffnungszeiten:

Montag-Freitag 8:00 - 17:00 Uhr oder nach Vereinbarung.

Beeidigte Dolmetscher und Übersetzer finden Sie auch hier:

http://www.justiz-dolmetscher.de/

Offizielle Dokumente wie etwa Zeugnisse, Heirats- oder Geburtsurkunden dürfen in Deutschland nur von staatlich geprüften Übersetzern übertragen werden. Diese Übersetzungen können sehr teuer werden. Prüfen Sie am besten vorher genau, ob Sie wirklich eine beglaubigte Übersetzung benötigen und vergleichen Sie die Übersetzungspreise.

